



## LED FAIRY LIGHTS

GB IE NI

### LED FAIRY LIGHTS

Operation and safety notes

DK

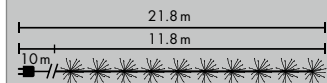
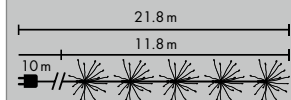
### LED LYSKÆDE

Brugs- og sikkerhedsanvisninger

IAN 459159\_2401

DK BE NL

#### List of pictograms used



This symbol indicates that the entire length of the light chain is approx. 21.8 m and the supply line approx. 10 m.

GB IE NI **LED fairy lights**

### Introduction

We congratulate you on the purchase of your new product. You have chosen a high quality product. The instructions for use are part of the product. They contain important information concerning safety, use and disposal. Before using the product, please familiarise yourself with all of the safety information and instructions for use. Only use the product as

FR BE

### GUIRLANDE LUMINEUSE À LED

Instructions d'utilisation et consignes de sécurité

NL BE

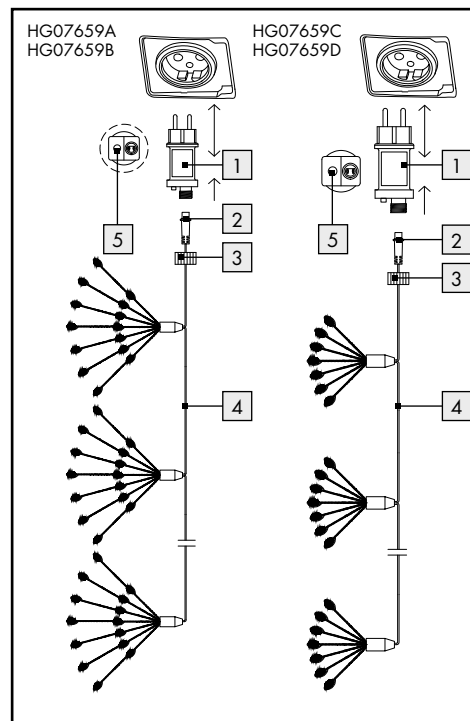
### LED-LICHTKETING

Bedienings- en veiligheidsinstructies

DE AT CH

### LED-LICHTERKETTE

Bedienungs- und Sicherheitshinweise



#### List of pictograms used

	Observe caution and safety notes!
	Alternating current/voltage
	Direct current/voltage
	Never leave children unattended with packaging materials or the product.
	Short-circuit-proof safety isolating transformer
	Independent lamp control gear
<b>W</b>	Watt (Effective power)
	This icon indicates that the product is mains operated.

#### List of pictograms used

	Polarity of output terminal
	This product is suitable for indoors and outdoor use.
<b>CE</b>	CE mark indicates conformity with relevant EU directives applicable for this product.
<b>IP44</b>	Splashproof
	Non dimmable
	Safety class II
	Safety information Instructions for use

described and for the specified applications. If you pass the product on to anyone else, please ensure that you also pass on all the documentation with it.

#### Proper use



This product is suitable for use indoors and outdoors. This product is intended for use in private, domestic environment only and not for commercial purposes or for use in other applications.

#### Parts description

- |                        |                        |
|------------------------|------------------------|
| <b>1</b> Mains adapter | <b>4</b> Light chain   |
| <b>2</b> Gasket        | <b>5</b> ON/OFF button |
| <b>3</b> Union nut     |                        |

#### Technical data

##### Light chain + Mains adapter:

Total power consumption: HG07659A: 4 W  
HG07659B: 4 W  
HG07659C: 4 W  
HG07659D: 4 W

#### Light chain:

Operating voltage: 4.5 V=  
LEDs: 200 x (LEDs are non-replaceable)  
Degree of protection: IP44 (splashproof)  
Light chain (Model No. HG07659A/HG07659B/HG07659C/HG07659D) GS certified.

#### Mains adapter:

Nom. voltage, primary: 220-240 V~ 50/60 Hz  
Nom. voltage, secondary: 4.5 V=  
Protection class: II/  
Degree of protection: IP44 (splashproof)  
Mains adapter (23S0360G045W2D) GS certified.  
SELV: Safety extra low voltage  
Ta: Maximum rated ambient temperature  
Tc: Rated maximum operating temperature of the case of a controlgear

#### Included items

- 1 LED fairy lights
- 1 Mains adapter
- 1 Operating instructions



### Safety information

**YOU SHOULD STORE ALL SAFETY INFORMATION AND INSTRUCTIONS IN A SAFE PLACE IN CASE YOU NEED TO REFER TO THEM AGAIN IN THE FUTURE!**

- Always keep children away from the product.
- This product is not a toy and should not be played by children. Children are not able to understand the dangers that can occur when handling this product.
- This product can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the product. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

- Ensure that the product is installed by suitably experienced or qualified persons only.
- CAUTION! RISK OF OVERHEATING!** Do not operate the product inside the packaging.
- After use, keep the product in the packaging to prevent unwanted damage.
- Do not pull the light chain and make sure it is laid down properly so that no one walks or trips over it.
- Do not attach any other objects to the product.



### Avoid the danger of death from electric shock!

- Only use the mains adapter (23S0360G045W2D) provided for the light chain.
- The light chain isn't allowed to connect to 220-240 V~ without LED driver.
- Before connecting the product to the mains you should always check the product and the mains adapter **1** for any damage.
- Where breakage or damage to leds occurs the product must not be used/ energised but disposed of safely.

- Never use the product if you discover that it is damaged in any way.
- This product's external flexible wiring is non-replaceable. Hence if it becomes damaged you must dispose of the entire product.
- Never open any of the electrical parts or insert any kind of object into them.
- Protect the light chain from sharp edges, mechanical loads and hot surfaces.
- Do not install with sharp fasteners or nails.
- Always unplug the mains adapter **1** from the socket before installation, dismantling or cleaning.
- Never touch the mains adapter **1** plug or the product itself with wet hands.
- The product must not be electrically connected to other light chains.
- If the product is not in use for any length of time (e.g. holidays), disconnect them from the mains adapter.
- If you have any questions about the product or are unsure about any of its aspects, please seek the advice of an electrical equipment specialist.

- Only use the product with the supplied mains adapter **1** for the type (23S0360G045W2D); all warranty claims will otherwise expire.
- Please note that the mains adapter **1** will still use some energy even when the light chain **4** have been switched off if the mains adapter **1** is still plugged in. To switch the product off completely, unplug the mains adapter **1** from the socket.
- The LEDs are non-replaceable.
- If the LEDs have reached the end of their lives, the entire product must be replaced.
- ⚠ WARNING!** This lighting chain must not be used without all gaskets **2** being in place.
- The LED driver can only be replaced by qualified personnel.

### ● Before use

**Note:** Please remove all packaging material from the product.

### ● Start-up

- Insert the plug of the light chain **4** into the socket of the mains adapter **1**. Please make sure the gasket **2** being in place before use.
- Tighten the union nut **3** clockwise.
- Plug the mains adapter **1** into an easy to access socket!
- Please note that the mains adapter **1** will still use some energy even when the product has been switched off if the mains adapter **1** is still plugged in. To switch the product off completely, unplug the mains adapter **1** from the socket.

### ● Timer function

The ON/OFF button **5** has three functions:

#### 1 x push of the button:

- The product lights up continuously.

#### 2 x push of the button:

- The product lights up continuously for 6 hours and then switches itself off for 18 hours. The product will

then switch on again for 6 hours at the allocated time and then switch off for 18 hours.

**Note:** The ON/OFF button **5** lights up when the timer function has been activated.

#### 3 x push of the button:

- The product is switched off.

### ● Cleaning and care

#### ⚠ CAUTION! DANGER OF ELECTRIC SHOCK!

First pull the mains adapter **1** out of the mains socket.

#### ⚠ CAUTION! DANGER OF ELECTRIC SHOCK!

For reasons of electrical safety the mains adapter **1** must never be cleaned with water or other liquids or immersed in water.

- Do not use any solvents, petrol or similar items. This would damage the product.
- Only a dry, lint-free cloth should be used for cleaning.

### ● Disposal

The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.



Observe the marking of the packaging materials for waste separation, which are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with following meaning: 1-7: plastics/20-22: paper and fibreboard/80-98: composite materials.



Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your worn-out product.



To help protect the environment, please dispose of the product properly when it has reached the end of its useful life and not in the household waste. Information on collection points and their opening hours can be obtained from your local authority.

### ● Warranty

The product has been manufactured to strict quality guidelines and meticulously examined before delivery. In the event of material or manufacturing defects you have legal rights against the retailer of this product. Your legal rights are not limited in any way by our warranty detailed below.

The warranty for this product is 3 years from the date of purchase. The warranty period begins on the date of purchase. Keep the original sales receipt in a safe location as this document is required as proof of purchase.

Any damage or defects already present at the time of purchase must be reported without delay after unpacking the product.

Should the product show any fault in materials or manufacture within 3 years from the date of purchase, we will repair or replace it - at our choice - free of charge to you. The warranty period is not

extended as a result of a claim being granted. This also applies to replaced and repaired parts.

This warranty becomes void if the product has been damaged, or used or maintained improperly.

The warranty covers material or manufacturing defects. This warranty does not cover product parts subject to normal wear and tear, thus considered consumables (e.g. batteries, rechargeable batteries, tubes, cartridges), nor damage to fragile parts, e.g. switches or glass parts.

### ● Warranty claim procedure

To ensure quick processing of your case, please observe the following instructions:

Please have the till receipt and the item number (IAN 459159\_2401) available as proof of purchase. You will find the item number on the rating plate, an engraving on the front page of the instructions for use (bottom left), or as a sticker on the rear or bottom of the product.

If functional or other defects occur, please contact the service department listed either by telephone or by e-mail.

You can return a defective product to us free of charge to the service address that will be provided to you. Ensure that you enclose the proof of purchase (till receipt) and information about what the defect is and when it occurred.

### ● Service

**GB Service Great Britain**  
Tel.: 0800 0569216  
E-Mail: owim@lidl.co.uk

**IE Service Ireland**  
Tel.: 1800 200736  
E-Mail: owim@lidl.ie

**NI Service Northern Ireland**  
Tel.: 0800 0927852  
E-Mail: owim@lidl.ie

**CE IP44**

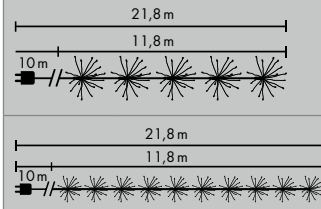
### De anvendte piktogrammers legende

	Bemærk advarsels- og sikkerhedshenvisninger!
	Vekselstrøm/-spænding
	Jævnstrøm/-spænding
	Lad aldrig børn være uden opsyn med emballagen og produktet.
	Kortslutningssikker sikkerhedstransformator
	Uafhængigt driftsapparat
<b>W</b>	Watt (aktiv effekt)
	Dette symbol viser, at produktet er strømdrevet.

### De anvendte piktogrammers legende

	Udgangstilslutningens polaritet
	Dette produkt er egnet til inden- og udendørs brug.
<b>CE</b>	CE-mærket indikerer at produktet er i overensstemmelse med relevante EU-direktiver gældende for produktet.
<b>IP44</b>	Sprøjtevandsbeskyttet
	Kan ikke dæmpes
	Beskyttelsesklasse II
	Sikkerhedsanvisninger Handlingsanvisninger

## De anvendte piktogrammers legende



Dette symbol viser, at hele lyskæden er ca. 21,8 m lang og strømledningen ca. 10 m lang.

## DK LED lyskæde

### ● Indledning

Hjerteligt tillykke med købet af deres nye produkt. Du har besluttet dig for et produkt af høj kvalitet. Brugervejledningen er en del af dette produkt. Den indeholder vigtige informationer om sikkerhed, brug og bortskaffelse. Gør dig inden ibrugtagning af produktet fortrolig med alle betjenings- og sikkerhedsanvisninger. Benyt kun produktet som

- Produktets ydre fleksible ledning kan ikke udskiftes; hvis ledningen er beskadiget, så skal produktet bortskaffes.
- Åben aldrig et af de elektriske driftsmidler eller stik ikke genstande ind i dem.
- Beskyt lyskæden mod skarpe kanter, mekaniske belastninger og varme overflader.
- Må ikke fastgøres med skarpe klemmer eller søm.
- Træk altid strømforsyningen **1** inden montagen, demonteringen eller rengøringen ud af stikkontakten.
- Rør hverken ved produktets strømforsyning **1** eller ved selve produktet med våde hænder.
- Produktet må ikke forbindes elektrisk med andre lyskæder.
- Afbryd produktet fra strømmen, når produktet ikke bruges i længere tid.
- Hvis du har spørgsmål til produktet eller er usikker omkring håndteringen af produktet, så spørg en elektriker til råds.
- Anvend kun produktet med den leverede strømforsyning **1** af typen (23S0360G045W2D); ellers ophører samtlige garantikrav.

beskrevet og til de oplyste formål. Videregiv alle papirer, hvis du giver produktet videre til tredjemand.

### ● Formålsbestemt anvendelse



Dette produkt er egnet til inden- og udendørs brug. Produktet er udelukkende beregnet til brug i private hjem og ikke til erhvervsmæssig brug eller til brug i andre sammenhænge.

### ● Beskrivelse af de enkelte dele

- |                         |                             |
|-------------------------|-----------------------------|
| <b>1</b> Strømforsyning | <b>4</b> Lyskæde            |
| <b>2</b> Tætning        | <b>5</b> TÆND-/SLUK-kontakt |
| <b>3</b> Omløbermøtrik  |                             |

### ● Tekniske data

#### Lyskæde + strømforsyning:

Effektforbrug samlet:	HG07659A: 4 W
	HG07659B: 4 W
	HG07659C: 4 W
	HG07659D: 4 W

- Vær opmærksom på, at en strømforsyningen **1** stadig optager en smule strøm, selv hvis lyskæden **4** er slukket, men strømforsyningen **1** stadig er forbundet med stikkontakten. For at slukke helt, fjern strømforsyningen **1** fra stikkontakten.
- LED´erne kan ikke udskiftes.
- Når LED´erne i slutningen af dens levetid ikke fungerer mere, så skal hele produktet erstattes.
- **⚠ ADVARSEL!** Denne lyskæde må ikke anvendes, uden at alle tætninger **2** er korrekt anbragt.
- LED driveren må kun udskiftes af kvalificeret personale.

### ● Inden ibrugtagningen

**Henvisning:** fjern det samlede emballagemateriale fra produktet.

### ● Ibrugtagning

- Sæt lyskædens **4** stik i strømforsyningens **1** bøsning. Kontroller før brug, om tætningen **2** sidder på det rigtige sted.

### Lyskæde:

Driftsspænding:	4,5 V===
LED´er:	200 x (LED´er kan ikke udskiftes)
Beskyttelsesgrad:	IP44 (sprøjtevandsbeskyttet)
Lyskæde (HG07659A/HG07659B/HG07659C/HG07659D) GS-godkendt.	

### Strømforsyning:

Nominal spænding primær:	220-240 V~50/60 Hz
Nominal spænding sekundær:	4,5 V===, 3,6 W
Beskyttelsesklasse:	II/□
Beskyttelsesgrad:	IP44 (sprøjtevandsbeskyttet)
Strømforsyning (23S0360G045W2D) GS-godkendt. SELV:	Meget lav spænding (Safety extra low voltage)
Ta:	Maksimal omgivelsestemperatur
Tc:	Kabinettemperatur ved angivet punkt

### ● Levering

- 1 LED lyskæde
- 1 betjeningsvejledning
- 1 strømforsyning

- Spænd omløbermøtrikken **3** fast i urets retning.
- Sæt strømforsyningen **1** til i en lettilgængelig stikkontakt!
- Vær opmærksom på, at strømforsyningen **1** stadig optager en smule strøm, selv hvis produktet er slukket, men strømforsyningen **1** stadig er forbundet med stikkontakten. For at slukke helt, fjern strømforsyningen **1** fra stikkontakten.

### ● Timer-funktion

**TÆND-/SLUK-kontakten **5** har tre funktioner:**

#### 1 x tryk:

- Produktet lyser hele tiden.


#### 2 x tryk:

- Produktet lyser permanent i 6 timer og slukkes efterfølgende i 18 timer. Produktet tændes igen til den fastsatte tid i 6 timer og slukkes efterfølgende i 18 timer. **Bemærk:** TÆND-/SLUK-kontakten **5** lyser, når timer-funktionen er aktiveret.



## Sikkerhedshenvisninger

OPBEVAR ALLE SIKKERHEDSHENVISNINGER OG VEJLEDNINGER TIL FREMTIDEN!

-  Hold børn altid væk fra produktet.
- Dette produkt er ikke legetøj og må ikke bruges af børn. Børn kan ikke erkende de farer, som opstår ved håndteringen af produktet.
- Dette produkt kan benyttes af børn fra 8-års alderen og opad, samt af personer med forringede fysiske, følelsesmæssige eller mentale evner eller med mangel på erfaring og viden, når de er under opsyn eller mht. brug af produktet er blevet vejledt og forstår de deraf resulterende farer. Børn må ikke lege med produktet. Rengøring og brugervedligeholdelse må ikke gennemføres af børn uden at de er under opsyn.
- Sørg for, at produktet kun monteres af fagkyndige personer.

### 3 x tryk:

- Produktet er slukket.

### ● Rengøring og pleje

#### ⚠ ADVARSEL! FARE FOR ELEKTRISK STØD!

Træk først strømforsyningen **1** ud af stikkontakten.

#### ⚠ ADVARSEL! FARE FOR ELEKTRISK STØD!

På grund af den elektriske sikkerhed må strømforsyningen **1** aldrig rengøres med vand eller andre væsker eller sænkes ned i vand.

- Brug ingen opløsningsmidler, benzin e.l. Produktet ville tage skade af det.
- Anvend kun en tør, frugfri klud til rengøring.

### ● Bortskaffelse

Indpakningen består af miljøvenlige materialer, som De kan bortskaffe over de lokale genbrugssteder.



## ⚠ ADVARSEL! OVEROPHEDNINGSFARE!

Brug ikke produktet i emballagen.

- Opbevar produktet efter brug igen i emballagen, for at undgå uønskede beskadigelser.
- Træk ikke i lyskædens ledning og kontrollér at det er anbragt således, at ingen kan løbe eller snuble over det.
- Fastgør ikke yderligere genstande på produktet.



## ⚡ Undgå livsfare på grund af elektrisk stød!

- Anvend kun den leverede strømforsyning (23S0360G045W2D) til lyskæden.
- Lyskæden må ikke tilsluttes til 220-240 V~ uden LED-driver.
- Kontrollér produktet og strømforsyningen **1** inden hver strømtilslutning for eventuelle beskadigelser.
- Hvis LED´erne knuses eller beskadiges, må produktet ikke benyttes/sættes under spænding, men skal i stedet bortskaffes på en sikker måde.
- Benyt aldrig produktet, når du konstaterer nogle beskadigelser.



Bemærk forpackningsmaterialernes mærkning til affaldssorteringen, disse er mærket med forkortelser (a) og numre (b) med følgende betydning: 1-7: kunststoffer/20-22: papir og pap/80-98: kompositmaterialer.



De får oplyst muligheder til bortskaffelse af det udtjente produkt hos deres lokale myndigheder eller bystyre.



For miljøets skyld, så må produktet aldrig smides ud sammen med husholdningsaffaldet, når det er udtjent, men skal afleveres til en fagmæssig korrekt bortskaffelse. De kan informere Dem vedrørende opsamlingssteder og deres åbningstider hos deres ansvarlige forvaltning.

### ● Garanti

Produktet er blevet fremstillet efter strenge kvalitetsstandarder og kontrolleret nøje før udlevering. I tilfælde af materiale- eller produktionsfejl kan du i medfør af loven gøre krav gældende over for sælgeren af

produktet. Dine lovmæssige rettigheder begrænses på ingen måde af den af os nedennævnte garanti.

Garantien på dette produkt gælder i 3 år regnet fra købsdatoen. Garantien gælder fra købsdatoen. Opbevar den originale kvittering et sikkert sted, da dette dokument forlanges forlagt som dokumentation for købet.

Alle skader eller mangler, der allerede forefindes på tidspunktet for købet, skal straks meddeles efter udpakningen af produktet.

Hvis der inden for 3 år regnet fra købsdatoen viser sig en materiale- eller produktionsfejl på produktet, reparerer eller udskifter vi det – efter vores valg – gratis for dig. Garantiperioden forlænges ikke som følge af et imødekommet krav om garanti. Dette gælder også for udskiftede og reparerede dele.

Denne garanti bortfalder, hvis produktet er blevet beskadiget eller anvendt og vedligeholdt forkert.

Garantien dækker materiale- og produktionsfejl. Denne garanti dækker hverken produktdele, der er udsat for normal slidage og derfor er at betragte som sliddele (f.eks. batterier, akkumulatorer, slanger, farvepatroner), eller skader på skrøbelige dele, f.eks. kontakter eller dele af glas.

### ● Afvikling af garantisager

For at kunne garantere en hurtig sagsbehandling af deres forespørgsel, bedes De følge følgende anvisninger:

Opbevar kassebon og artikelnummer (IAN 459159\_2401) som købsdokumentation, så disse kan fremlægges på forespørgsel. Artikelnumrene er angivet på typeskiltet, ved en indgravering, på forsiden af vejledningen (nederst til venstre) eller på et mærkat på bag- eller undersiden. Hvis der forekommer funktionsfejl eller andre mangler, skal De først kontakte nedenstående serviceafdeling telefonisk eller via e-mail.







Et produkt, der er registreret som defekt, kan De derefter sende portofrit til den meddelte serviceadresse ved vedlæggelse af købsbeviset (kassebon) og an-






givelsen af, hvori manglen består, og hvornår den er opstået.



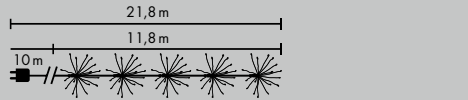
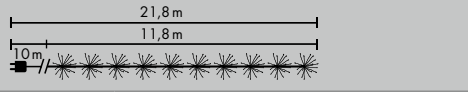
### ● Service

 **Service Danmark**  
Tel.: 80253972  
E-Mail: owim@lidl.dk

# CE IP44

Légende des pictogrammes utilisés	
	Respecter les avertissements et consignes de sécurité !
	Courant alternatif/Tension alternative
	Courant continu/Tension continue
	Ne laissez jamais les enfants manipuler sans surveillance le matériel d'emballage et le produit.
	Transformateur de sécurité anti-court-circuit
	Appareil de fonctionnement indépendant
<b>W</b>	Watt (puissance active)

Légende des pictogrammes utilisés	
	Ce symbole indique que le produit fonctionne sur secteur.
	Polarité de la borne de sortie
	Ce produit est adapté à un usage à l'intérieur et à l'extérieur.
<b>CE</b>	La marque CE indique la conformité aux directives européennes applicables à ce produit.
<b>IP44</b>	Protégé contre les projections d'eau
	Intensité non réglable
	Classe de protection II

Légende des pictogrammes utilisés	
	Instructions de sécurité
	Instructions de manipulation
	
	
Ce symbole indique que la longueur totale de la guirlande lumineuse est d'env. 21,8 m et que celle du câble secteur est d'env. 10 m.	


  **Guirlande lumineuse à LED**

## ● Introduction






Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouveau produit. Vous avez opté pour un produit de grande qualité. Le mode d'emploi fait partie intégrante de ce produit. Il contient des indications importantes

pour la sécurité, l'utilisation et la mise au rebut. Veuillez lire consciencieusement toutes les indications d'utilisation et de sécurité du produit. Ce produit doit uniquement être utilisé conformément aux instructions et dans les domaines d'application spécifiés. Lors d'une cession à tiers, veuillez également remettre tous les documents.

### ● Utilisation conforme

 Ce produit est adapté à un usage à l'intérieur et à l'extérieur. Le produit est uniquement destiné à un usage domestique et non à un usage commercial, ou n'est pas conçu pour un autre domaine d'utilisation.

### ● Descriptif des pièces

- |                                                                                                             |                                                                                                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  Alimentation électrique |  Écrou-raccord       |
|  Joint                   |  Guirlande lumineuse |
|                                                                                                             |  Bouton ON/OFF       |

### ● Caractéristiques techniques

**Guirlande lumineuse + alimentation électrique :**

Puissance totale absorbée :


HG07659A :	4 W
HG07659B :	4 W
HG07659C :	4 W
HG07659D :	4 W

### Guirlande lumineuse :

Tension de service : 4,5 V===  
LED : 200 x (les LED ne peuvent pas être remplacées.)  
Indice de protection : IP44 (protection contre les projections d'eau)

Guirlande lumineuse (HG07659A/HG07659B/HG07659C/HG07659D) certifié GS.

### Alimentation électrique :

Tension nominale primaire : 220-240 V~ 50/60 Hz  
Tension nominale secondaire : 4,5 V===, 3,6 W  
Classe de protection : II/  
Indice de protection : IP44 (protection contre les projections d'eau)

Alimentation électrique (23S0360G045W2D) certifié GS.

SELV : Très basse tension de protection (Safety extra low voltage)  
Ta : Température ambiante maximale  
Tc : Température du boîtier au point indiqué


### ● Contenu de la livraison

1 guirlande d'été à LED 1 mode d'emploi  
1 alimentation électrique




### Consignes de sécurité

CONSERVEZ TOUTES LES CONSIGNES DE SÉCURITÉ ET INSTRUCTIONS POUR L'AVENIR !

-  Toujours tenir les enfants à l'écart du produit.
- Ce produit n'est pas un jouet, il doit être tenu hors de portée des enfants. Les enfants ne sont pas

conscients des dangers liés à la manipulation de ce produit.

- Ce produit peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience ou de connaissances, s'ils sont surveillés ou s'ils ont été informés de l'utilisation sûre du produit et comprennent les risques liés à son utilisation. Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit. Le nettoyage et l'entretien du produit ne doivent pas être effectués par des enfants laissés sans surveillance.
- Veillez à ce que le produit soit uniquement monté par des personnes compétentes.
-  **ATTENTION ! RISQUE DE SURCHAUFFE !** Ne pas faire fonctionner le produit dans son emballage.
- Après utilisation, rangez le produit dans son emballage pour éviter tout endommagement involontaire.
- Ne tirez pas sur le câble de la guirlande lumineuse, et assurez-vous qu'elle est posée de manière à ce



que personne ne puisse marcher ou trébucher dessus.

- N'accrochez pas d'objets supplémentaires au produit.



### Prévention de risques mortels par électrocution !

- Utilisez uniquement l'alimentation électrique fournie (23S0360G045W2D) pour la guirlande lumineuse.
- La guirlande lumineuse ne doit pas être raccordée sur 220-240V ~ sans pilote LED.
- Avant chaque raccordement au secteur, contrôler le bon état du produit et de l'alimentation électrique [1].
- En cas de cassure ou d'endommagement des LED, le produit ne doit pas être utilisé/mis sous tension, mais doit être mis au rebut en toute sécurité.
- N'utilisez jamais le produit si vous constatez le moindre endommagement.

- Le câble flexible externe du produit ne peut pas être remplacé ; si ce câble est endommagé, il faut mettre le produit au rebut.
- N'ouvrez jamais les composants électriques, et n'y insérez jamais d'objets quelconques.
- Protégez la guirlande lumineuse des bords tranchants, des contraintes mécaniques et des surfaces chaudes.
- Ne pas fixer le produit avec des agrafes tranchantes, ni des clous.
- Enlevez à chaque fois l'alimentation électrique [1] de la prise avant le montage, démontage ou nettoyage du produit.
- Ne pas saisir l'alimentation électrique [1] ou le produit avec des mains mouillées.
- Le produit ne doit pas être raccordé électriquement à d'autres guirlandes électriques.
- En cas de non utilisation prolongée, débranchez le produit du secteur.
- Si vous avez des questions concernant le produit, ou si vous n'êtes pas sûrs, demandez conseil à un électricien.
- Utilisez uniquement le produit avec l'alimentation électrique [1] fournie du type

(23S0360G045W2D) ; tout droit de garantie est annulé dans le cas contraire.

- Veuillez noter que l'alimentation électrique [1] consomme encore un faible taux de courant électrique, même lorsque la guirlande électrique [4] est éteinte, mais que l'alimentation électrique [1] se trouve encore branchée dans une prise électrique. Pour éteindre complètement le produit, débranchez l'alimentation électrique [1] du secteur.
- Les LED ne peuvent être remplacées.
- Lorsque les LED ont atteint leur durée de vie, l'ensemble du produit doit être remplacé.
- **⚠ AVERTISSEMENT !** Cette guirlande lumineuse ne doit être utilisée qu'avec tous les joints [2] correctement placés.
- Le pilote LED ne peut être remplacé que par un professionnel qualifié.

### Avant la mise en service

**Remarque :** Veuillez retirer entièrement les matériaux composant l'emballage du produit.

### Mise en service

- Branchez la fiche de la guirlande lumineuse [4] dans la prise du bloc d'alimentation [1]. Avant l'utilisation, veuillez vous assurer que le joint [2] est placé au bon endroit.
- Serrez l'écrou-raccord [3] dans le sens des aiguilles d'une montre.
- Branchez l'alimentation électrique [1] à une prise facilement accessible !
- Veuillez noter que l'alimentation électrique [1] consomme encore un faible taux de courant électrique, même lorsque le produit est éteint, mais que l'alimentation électrique [1] se trouve encore branchée dans une prise électrique. Pour éteindre complètement le produit, débranchez l'alimentation électrique [1] du secteur.

### Fonction minuteur

Le bouton ON/OFF [5] a trois fonctions :

#### Appuyer 1 x :

- Le produit s'éclaire en continu.

#### Appuyer 2 x :

- Le produit est allumé en permanence durant 6 heures, et s'éteint ensuite durant 18 heures. Le produit se rallume ensuite durant 6 heures à l'horaire prévu, puis s'éteint durant 18 heures. **Remarque :** Le bouton ON/OFF [5] s'allume lorsque la fonction minuteur est activée.

#### Appuyer 3 x :

- Le produit est éteint.

### Nettoyage et entretien

#### ⚠ ATTENTION ! RISQUE D'ÉLECTROCUTION !

Toujours commencer par débrancher l'alimentation électrique [1] de la prise de courant.

#### ⚠ ATTENTION ! RISQUE D'ÉLECTROCUTION !

Pour des raisons de sécurité électrique, il est interdit de nettoyer l'alimentation électrique [1] à l'eau ou d'autres liquides ou encore moins de le plonger dans l'eau.

- N'utilisez pas de solvant, d'essence ou de produits similaires. Ceci endommagerait le produit.

- Pour procéder au nettoyage, utilisez uniquement un chiffon sec et non pelucheux.

### Mise au rebut

L'emballage se compose de matières recyclables pouvant être mises au rebut dans les déchetteries locales.



Veuillez respecter l'identification des matériaux d'emballage pour le tri sélectif, ils sont identifiés avec des abréviations (a) et des chiffres (b) ayant la signification suivante : 1-7 : plastiques/20-22 : papiers et cartons/80-98 : matériaux composite.



Votre mairie ou votre municipalité vous renseigneront sur les possibilités de mise au rebut des produits usagés.



Afin de contribuer à la protection de l'environnement, veuillez ne pas jeter votre produit usagé dans les ordures ménagères,

mais éliminez-le de manière appropriée. Pour obtenir des renseignements concernant les points de collecte et leurs horaires d'ouverture, vous pouvez contacter votre municipalité.

### Garantie

Le produit a été fabriqué selon des critères de qualité stricts, et contrôlé consciencieusement avant sa livraison. En cas de défaut de matériau ou de fabrication, vous avez des droits légaux vis-à-vis du vendeur du produit. Vos droits légaux ne sont en aucun cas limités par notre garantie mentionnée ci-dessous.

La garantie de ce produit est de 3 ans à partir de la date d'achat. La période de garantie commence à la date d'achat. Conservez l'original de la preuve d'achat dans un endroit sûr car ce document est nécessaire pour prouver l'achat.

Tout dommage ou défaut déjà présent au moment de l'achat doit être signalé immédiatement après le déballeage du produit.

Si le produit présente un défaut de matériau ou de fabrication dans les 3 ans qui suivent la date d'achat, nous le réparerons ou le remplacerons - à notre choix - gratuitement pour vous. La période de garantie n'est pas prolongée par une demande de garantie acceptée. Cette mesure s'applique également pour les pièces remplacées et réparées.

Cette garantie est annulée si le produit a été endommagé ou utilisé ou entretenu de manière incorrecte.

La garantie couvre les défauts de matériels et de fabrication. Cette garantie ne couvre pas les pièces du produit soumises à une usure normale, et qui sont donc considérées comme des pièces d'usure (par exemple les piles, les piles rechargeables, tuyaux, les cartouches d'encre), ni les dommages aux pièces fragiles, par exemple les interrupteurs ou les pièces en verre.

### Faire valoir sa garantie

Pour garantir la rapidité d'exécution de la procédure de garantie, veuillez respecter les indications suivantes :

Veuillez conserver le ticket de caisse et la référence du produit (IAN 459159\_2401) à titre de preuve d'achat pour toute demande.

Le numéro de référence de l'article est indiqué sur la plaque d'identification, gravé sur la page de titre de votre manuel (en bas à gauche) ou sur un autocollant apposé sur la face arrière ou inférieure du produit.

En cas de dysfonctionnement du produit, ou de tout autre défaut, contactez en premier lieu le service après-vente par téléphone ou par e-mail aux coordonnées indiquées ci-dessous.

Vous pouvez alors envoyer franco de port tout produit considéré comme défectueux au service clientèle indiqué, accompagné de la preuve d'achat (ticket de caisse) et d'une description écrite du défaut avec mention de sa date d'apparition.

### Service après-vente

#### FR Service après-vente France

Tél. : 0800904879

E-Mail : owim@lidl.fr

#### BE Service après-vente Belgique

Tél. : 080071011

Tél. : 80023970 (Luxembourg)

E-Mail : owim@lidl.be

CE IP44

Legenda van de gebruikte pictogrammen	
	Waarschuwingen en veiligheidsinstructies in acht nemen!
	Wisselstroom/-spanning
	Gelijkstroom/-spanning
	Laat kinderen nooit zonder toezicht hanteren met verpakkingsmateriaal en met het product.
	Tegen kortsluitingen bestendige veiligheidsadapter
	Onafhankelijk voorschakelapparaat
<b>W</b>	Watt (nuttig vermogen)
	Dit symbool geeft aan dat het product via het stroomnet wordt gevoed.

Legenda van de gebruikte pictogrammen	
	Polariteit van de uitgangsaansluiting
	Dit product is geschikt voor gebruik binnens- en buitenshuis.
<b>CE</b>	De CE-markering duidt op conformiteit met relevante EU-richtlijnen die van toepassing zijn op dit product.
<b>IP44</b>	Spatwaterdicht
	Niet dimbaar
	Beschermingsklasse II
	Veiligheidsinstructies Instructies

Legenda van de gebruikte pictogrammen	
Dit symbool geeft aan dat de totale lengte van de lichtslinger ca. 21,8 m en van het netsnoer ca. 10 m bedraagt.	

## LED-lichtketting

### ● Inleiding

Hartelijk gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe product. U heeft voor een hoogwaardig product gekozen. De gebruiksaanwijzing is een deel van het product. Deze bevat belangrijke aanwijzingen voor veiligheid, gebruik en verwijdering. Maakt U zich voor de ingebruikname van het product met alle bedienings- en veiligheidsvoorschriften vertrouwd.

Gebruik het product alleen zoals beschreven en voor de aangegeven toepassingsgebieden. Overhandig alle documenten bij doorgifte van het product aan derden.

### ● Correct gebruik

Dit product is geschikt voor gebruik binnens- en buitenshuis. Het product is alleen bedoeld voor gebruik in privé-huishoudens en niet voor commerciële doeleinden of voor gebruik voor andere doeleinden.

### ● Beschrijving van de onderdelen

<b>1</b> Adapter	<b>4</b> Lichtslinger
<b>2</b> Afdichting	<b>5</b> AAN-/UIT-knop
<b>3</b> Wartelmoer	

### ● Technische gegevens

#### Lichtslinger + adapter:

Opgenomen vermogen totaal:	HG07659A: 4W
	HG07659B: 4W
	HG07659C: 4W
	HG07659D: 4W

#### Lichtslinger:

Voedingsspanning: 4,5V===  
LED's: 200 x (LED's kunnen niet worden vervangen.)  
Beschermingsklasse: IP44 (spatwaterdicht)  
Lichtslinger (HG07659A/HG07659B/HG07659C/HG07659D) GS-gekeurd.

#### Adapter:

Nominale spanning primair: 220-240V~50/60Hz  
Nominale spanning secundair: 4,5V===, 3,6W  
Beschermingsklasse: II/  
Beschermingsklasse: IP44 (spatwaterdicht)  
Netspanningsadapter (23S0360G045W2D) GS-gekeurd.  
SELV: Beveiligde extra lage spanning (Safety extra low voltage)  
Ta: Maximale omgevings-temperatuur  
Tc: Temperatuur van de behuizing op het aangegeven punt

### ● Omvang van de levering

1 LED-lichtketting      1 bedieningshandleiding  
1 adapter



## Veiligheidsinstructies

**BEWAAR ALLE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES EN AANWIJZINGEN OM DEZE LATER TE KUNNEN RAADPLEGEN!**

- Houd kinderen altijd uit de buurt van het product.
- Dit product is geen speelgoed en hoort niet thuis in kinderhanden. Kinderen zijn zich niet bewust van de gevaren die tijdens het gebruik van het product kunnen ontstaan.
- Dit product kan door kinderen vanaf 8 alsmede door personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis worden gebruikt, als zij onder toezicht staan of geïnstrueerd werden met betrekking tot het veilige gebruik van het

product en zij de hieruit voortvloeiende gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het product spelen. Reiniging en onderhoud mag niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.

- Zorg ervoor dat het product alleen door vakkundige personen wordt gemonteerd.
- ⚠️ VOORZICHTIG! KANS OP OVERVERHITTING!** Schakel het product niet in zolang het zich in de verpakking bevindt.
- Bewaar het product na gebruik weer in de verpakking om mogelijke beschadigingen te vermijden.
- Trek niet aan de kabel van de lightslinger en waarborg dat deze zodanig geplaatst wordt dat niemand erover kan lopen of struikelen.
- Bevestig geen extra voorwerpen aan het product.



### Vermijd levensgevaar door elektrische schokken!

- Gebruik alleen de meegeleverde netspanningsadapter (23S0360G045W2D) voor de lightslinger.
- De lightslinger mag niet zonder led-driver op 220-240V~ worden aangesloten.

- Controleer voor elke aansluiting aan de stroom het product en de adapter **1** op eventuele beschadigingen.
- Bij een breuk of beschadiging van de leds mag het product niet worden gebruikt / onder spanning worden gezet, maar moet het veilig worden afgevoerd.
- Gebruik het product nooit wanneer u een beschadiging heeft geconstateerd.
- De externe, flexibele kabel van dit product kan niet vervangen worden; als de kabel beschadigd is, moet het product worden afgevoerd.
- Open nooit een van de elektrische delen en steek er geen voorwerpen in.
- Bescherm de lightslinger tegen scherpe randen, mechanische belastingen en hete oppervlakken.
- Niet met scherpe klemmen of spijkers bevestigen.
- Trek de adapter **1** voor de montage, demontage en reiniging altijd uit het stopcontact.
- Pak de netadapter **1** of het product zelf nooit met natte handen vast.
- Het product mag niet elektrisch worden verbonden met andere lightslingers.

- Onderbreek de stroomtoevoer als u het product gedurende een langere periode niet gebruikt.
- Indien u vragen over het product heeft of onzeker bent, kunt u een elektricien raadplegen.
- Gebruik het product alleen met de meegeleverde netspanningsadapter **1** van het type (23S0360G045W2D); anders komt de garantie te vervallen.
- Houd er rekening mee dat de adapter **1** ook nog stroom verbruikt als de lightslinger **4** wel is uitgeschakeld, maar de adapter **1** zich nog in het stopcontact bevindt. Verwijder de adapter **1** uit het stopcontact om het product volledig uit te schakelen.
- De LED's zijn niet vervangbaar.
- Als de LED's het einde van hun levensduur hebben bereikt, dient het complete product te worden vervangen.
- ⚠️ WAARSCHUWING!** Deze lightslinger mag niet worden gebruikt zonder alle correct aangebrachte afdichtingen **2**.
- De LED-driver kan alleen door gespecialiseerd personeel worden vervangen.

### ● Voor de ingebruikname

**Opmerking:** verwijder al het verpakkingsmateriaal van het product.

### ● Ingebruikname

- Steek de stekker van de lightslinger **4** in de contrastekker van de netadapter **1**. Controleer voor het gebruik of de afdichting **2** op de juiste plek zit.
- Draai de wartelmoer **3** rechtsom vast.
- Steek de adapter **1** in een eenvoudig toegankelijk stopcontact!
- Houd er rekening mee dat de adapter **1** ook nog stroom verbruikt als het product wel is uitgeschakeld, maar de adapter **1** zich nog in het stopcontact bevindt. Voor het volledig uitschakelen haalt u de transformator **1** uit het stopcontact.

## ● Timer-functie

De AAN-/UIT-toets **5** heeft drie functies:

### 1 x drukken:

- Het product brandt permanent.

### 2 x drukken:

- Het product brandt 6 uur lang permanent en schakelt zich vervolgens 18 uur lang uit. Vervolgens schakelt het product zich op de ingestelde tijd 6 uur in en aansluitend 18 uur uit.
- Opmerking:** de AAN-/UIT-toets **5** brandt als de timer-functie actief is.

### 3 x drukken:

- Het product is uitgeschakeld.

## ● Reiniging en onderhoud

**⚠ VOORZICHTIG! KANS OP EEN ELEKTRISCHE SCHOK!** Trek eerst de adapter **1** uit het stopcontact.

**⚠ VOORZICHTIG! KANS OP EEN ELEKTRISCHE SCHOK!** Omwille van de elektrische veiligheid

mag de adapter **1** nooit met water of andere vloeistoffen gereinigd en zeker niet daarin worden ondergedompeld.

- Gebruik geen oplosmiddelen, benzine e.d. Het product kan hierdoor beschadigd raken.
- Gebruik voor de reiniging alleen een droge, pluïsvrije doek.

## ● Afvoer

De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclingcontainers kunt afvoeren.



Neem de aanduiding van de verpakkingsmaterialen voor de afvalscheiding in acht. Deze zijn gemarkeerd met de afkortingen (a) en een cijfers (b) met de volgende betekenis: 1-7: kunststoffen/20-22: papier en vezelplaten/80-98: composietmaterialen.



Informatie over de mogelijkheden om het uitgediende product na gebruik te verwijderen, verstrekt uw gemeentelijke overheid.



Gooi het afgedankte product omwille van het milieu niet weg via het huisvuil, maar geef het af bij het daarvoor bestemde depot of het gemeentelijke milieupark. Over afgifteplaatsen en hun openingstijden kunt u zich bij uw aangewezen instantie informeren.

## ● Garantie

Het product werd volgens strenge kwaliteitsrichtlijnen gemaakt en voor de uitlevering zorgvuldig gecontroleerd. In geval van materiaal- of fabricagefouten hebt u tegenover de verkoper van het product wettelijke rechten. Uw wettelijke rechten worden op geen enkele manier door onze hieronder vermelde garantie beperkt.

De garantie voor dit product bedraagt 3 jaar vanaf aankoopdatum. De garantieperiode gaat in op de datum van aankoop. Bewaar het originele bewijs van aankoop op een veilige plek aangezien dit document nodig is als bewijs.

Alle beschadigingen of gebreken die reeds op het moment van aankoop aanwezig zijn, moeten meteen na het uitpakken van het product worden gemeld.

Mocht het product binnen 3 jaar na aankoopdatum een materiaal- of fabricagefout vertonen, zullen wij het – naar onze keuze – gratis voor u repareren of vervangen. De garantieperiode wordt door een plaatsgevonden garantiEVERLENING niet verlengd. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde onderdelen.

Deze garantie vervalt als het product werd beschadigd of onjuist is gebruikt of onderhouden.

De garantie dekt materiaal- en fabricagefouten af. Deze garantie dekt geen productonderdelen die aan normale slijtage onderhevig zijn en daarom als verbruiksartikelen worden beschouwd (bv. batterijen, oplaadbare batterijen, slangen, inktpatronen), noch dekt zij schade aan breekbare onderdelen, bv. schakelaars of onderdelen die van glas zijn gemaakt.

## ● Afwikkeling in geval van garantie

Om een snelle afhandeling van uw reclamatie te waarborgen dient u de volgende instructies in acht te nemen:

Houd bij alle vragen alstublieft de kassabon en het artikelnummer (IAN 459159\_2401) als bewijs van aankoop bij de hand. Het artikelnummer vindt u op de typeplaat, ingegraveerd, op het titelblad van uw handleiding (linksonder) of als sticker op de achter- of onderzijde. Wanneer er storingen in de werking of andere gebreken optreden, dient u eerst telefonisch of per e-mail contact met de onderstaande service-afdeling op te nemen. Een als defect geregistreerd product kunt u dan samen met uw aankoopbewijs (kassabon) en vermelding van de concrete schade alsmede het tijdstip van optreden voor u franco aan het u meegedeelde servicepunt verzenden.

## ● Service

### **(NL)** Service Nederland

Tel.: 08000225537  
E-Mail: owim@lidl.nl

### **(BE)** Service België

Tel.: 080071011  
Tel.: 80023970 (Luxemburg)  
E-Mail: owim@lidl.be

**CE IP44**

Legende der verwendeten Piktogramme	
	Warn- und Sicherheitshinweise beachten!
	Wechselstrom/-spannung
	Gleichstrom/-spannung
	Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit Verpackungsmaterial und Produkt.
	Kurzschlussfester Sicherheitstransformator
	Unabhängiges Betriebsgerät
<b>W</b>	Watt (Wirkleistung)

Legende der verwendeten Piktogramme	
	Dieses Symbol zeigt an, dass das Produkt netzbetrieben ist.
	Polarität des Ausgangsanschlusses
	Dieses Produkt ist für den Betrieb im Innen- und Außenbereich geeignet.
<b>CE</b>	Das CE-Zeichen bestätigt die Konformität mit den für das Produkt zutreffenden EU-Richtlinien.
<b>IP44</b>	Spritzwassergeschützt
	Nicht dimmbar
	Schutzklasse II

Legende der verwendeten Piktogramme	
	Sicherheitshinweise
	Handlungsanweisungen
	21,8 m 11,8 m 10 m
	21,8 m 11,8 m 10 m
Dieses Symbol zeigt an, dass die gesamte Länge der Lichterkette ca. 21,8 m und der Zuleitung ca. 10 m beträgt.	

**(DE) (AT) (CH) LED-Lichterkette**

## ● Einleitung

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist

Teil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

## ● Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Produkt ist für den Betrieb im Innen- und Außenbereich geeignet. Das Produkt ist nur für den Einsatz in privaten Haushalten und nicht für den kommerziellen Gebrauch oder zur Verwendung in anderen Anwendungen vorgesehen.

## ● Teilebeschreibung

- |                         |                         |
|-------------------------|-------------------------|
| <b>1</b> Netzteil       | <b>4</b> Lichterkette   |
| <b>2</b> Dichtung       | <b>5</b> EIN-/AUS-Taste |
| <b>3</b> Überwurfmutter |                         |

## ● Technische Daten

### Lichterkette + Netzteil:

Leistungsaufnahme gesamt:	HG07659A: 4 W HG07659B: 4 W HG07659C: 4 W HG07659D: 4 W
------------------------------	------------------------------------------------------------------

### Lichterkette:

Betriebsspannung:	4,5V===
LEDs:	200 x (LEDs können nicht ausgetauscht werden)
Schutzart:	IP44 (spritzwassergeschützt)
Lichterkette (HG07659A/HG07659B/HG07659C/HG07659D) GS-geprüft.	

### Netzteil:

Nennspannung primär:	220–240V~50/60 Hz
Nennspannung sekundär:	4,5V===, 3,6 W
Schutzklasse:	II/□
Schutzart:	IP44 (spritzwassergeschützt)
Netzteil (23S0360G045W2D) GS-geprüft.	

SELV:	Schutzkleinspannung (Safety extra low voltage)
Ta:	Maximale Umgebungstemperatur
Tc:	Gehäusetemperatur am angegebenen Punkt

## ● Lieferumfang

1 LED-Lichterkette	1 Bedienungsanleitung
1 Netzteil	



## Sicherheitshinweise

### BEWAHREN SIE ALLE SICHERHEITSHINWEISE UND ANWEISUNGEN FÜR DIE ZUKUNFT AUF!

- Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.
- Dieses Produkt ist kein Spielzeug, es gehört nicht in Kinderhände. Kinder können die Gefahren, die im Umgang mit dem Produkt entstehen, nicht erkennen.

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produktes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Achten Sie darauf, dass das Produkt nur von fachkundigen Personen montiert wird.
- ▲ **VORSICHT! ÜBERHITZUNGSGEFAHR!** Betreiben Sie das Produkt nicht in der Verpackung.
- Bewahren Sie das Produkt nach Gebrauch wieder in der Verpackung auf, um ungewollte Beschädigungen zu vermeiden.
- Ziehen Sie nicht am Kabel der Lichterkette und stellen Sie sicher, dass es so verlegt ist, dass niemand darüber laufen oder stolpern kann.
- Befestigen Sie keine zusätzlichen Gegenstände am Produkt.



## Vermeiden Sie Lebensgefahr durch elektrischen Schlag!

- Verwenden Sie nur das mitgelieferte Netzteil (23S0360G045W2D) für die Lichterkette.
- Die Lichterkette darf nicht ohne LED-Treiber an 220–240V~ angeschlossen werden.
- Überprüfen Sie vor jedem Netzanschluss das Produkt und das Netzteil 1 auf etwaige Beschädigungen.
- Bei einem Bruch oder einer Beschädigung der LEDs darf das Produkt nicht verwendet/unter Spannung gesetzt, sondern muss sicher entsorgt werden.
- Benutzen Sie das Produkt niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.
- Die äußere flexible Leitung des Produkts kann nicht ausgetauscht werden; falls die Leitung beschädigt ist, muss das Produkt entsorgt werden.
- Öffnen Sie niemals eines der elektrischen Betriebsmittel oder stecken irgendwelche Gegenstände in dieselben.
- Schützen Sie die Lichterkette vor scharfen Kanten, mechanischen Belastungen und heißen Oberflächen.
- Nicht mit scharfen Klammern oder Nägeln befestigen.
- Ziehen Sie immer das Netzteil 1 vor der Montage, Demontage oder Reinigung aus der Steckdose.
- Berühren Sie weder das Netzteil 1 noch das Produkt selbst mit nassen Händen.
- Das Produkt darf nicht mit anderen Lichterketten elektrisch verbunden werden.
- Bei längerer Nichtnutzung trennen Sie das Produkt vom Stromnetz.
- Wenn Sie Fragen zum Produkt haben oder sich nicht sicher sind, fragen Sie einen Elektrofachbetrieb um Rat.
- Verwenden Sie das Produkt nur mit dem mitgelieferten Netzteil 1 des Typs (23S0360G045W2D); ansonsten erlöschen jegliche Gewährleistungsansprüche.
- Bitte beachten Sie, dass das Netzteil 1 auch dann noch ein wenig Strom zieht, wenn zwar die Lichterkette 4 ausgeschaltet ist, das Netzteil 1 aber noch in einer Steckdose steckt.

- Zum vollständigen Ausschalten entfernen Sie das Netzteil 1 aus der Steckdose.
- Die LEDs sind nicht austauschbar.
- Wenn die LEDs ihre Lebensdauer erreicht haben, ist das gesamte Produkt zu ersetzen.
- **▲ WARNUNG!** Diese Lichterkette darf nicht ohne alle ordnungsgemäß angebrachten Dichtungen 2 benutzt werden.
- Der LED-Treiber kann nur durch Fachpersonal ersetzt werden.

## ● Vor der Inbetriebnahme

**Hinweis:** Entfernen Sie das gesamte Verpackungsmaterial vom Produkt.

## ● Inbetriebnahme

- Stecken Sie den Stecker der Lichterkette 4 in die Buchse des Netzteils 1. Bitte vergewissern Sie sich vor dem Gebrauch, dass die Dichtung 2 an der richtigen Stelle sitzt.
- Drehen Sie die Überwurfmutter 3 im Uhrzeigersinn fest.

- Stecken Sie das Netzteil 1 in eine leicht zugängliche Steckdose!
- Bitte beachten Sie, dass das Netzteil 1 auch dann noch ein wenig Strom zieht, wenn zwar das Produkt ausgeschaltet ist, das Netzteil 1 aber noch in einer Steckdose steckt. Zum vollständigen Ausschalten entfernen Sie das Netzteil 1 aus der Steckdose.

## ● Timer-Funktion

Die EIN-/AUS-Taste 5 hat drei Funktionen:

### 1 x drücken:

- Das Produkt leuchtet permanent.

### 2 x drücken:

- Das Produkt leuchtet 6 Stunden lang permanent und schaltet sich anschließend für 18 Stunden aus. Das Produkt schaltet sich dann zur vorgesehenen Zeit wieder für 6 Stunden ein und anschließend für 18 Stunden aus.

**Hinweis:** Die EIN-/AUS-Taste 5 leuchtet, wenn die Timer-Funktion aktiv ist.

### 3 x drücken:

- Das Produkt ist ausgeschaltet.

## ● Reinigung und Pflege

▲ **VORSICHT! STROMSCHLAGGEFAHR!** Ziehen Sie zuerst das Netzteil 1 aus der Steckdose.

▲ **VORSICHT! STROMSCHLAGGEFAHR!** Aus Gründen der elektrischen Sicherheit darf das Netzteil 1 niemals mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten gereinigt oder gar in Wasser getaucht werden.

- Benutzen Sie keine Lösungsmittel, Benzin o. Ä. Das Produkt würde hierbei Schaden nehmen.
- Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselfreies Tuch.

## ● Entsorgung

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe/20–22: Papier und Pappe/80–98: Verbundstoffe.



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.

## ● Garantie

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien hergestellt und vor der Auslieferung sorgfältig geprüft. Im Falle von Material- oder Herstellungsfehlern haben Sie gegenüber dem Verkäufer des Produkts

gesetzliche Rechte. Ihre gesetzlichen Rechte werden in keiner Weise durch unsere unten aufgeführte Garantie eingeschränkt.

Die Garantie für dieses Produkt beträgt 3 Jahre ab Kaufdatum. Die Garantiezeit beginnt mit dem Kaufdatum. Bewahren Sie den Originalkaufbeleg an einem sicheren Ort auf, da dieses Dokument als Nachweis des Kaufs erforderlich ist.

Alle Schäden oder Mängel, die bereits zum Zeitpunkt des Kaufs vorhanden sind, müssen unverzüglich nach dem Auspacken des Produkts gemeldet werden.

Sollte das Produkt innerhalb von 3 Jahren ab Kaufdatum einen Material- oder Herstellungsfehler aufweisen, werden wir es – nach unserer Wahl – kostenlos für Sie reparieren oder ersetzen. Die Garantiezeit verlängert sich durch einen stattgegebenen Gewährleistungsanspruch nicht. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile.



Diese Garantie erlischt, wenn das Produkt beschädigt oder unsachgemäß verwendet oder gewartet wurde.

Die Garantie deckt Material- und Herstellungsfehler ab. Diese Garantie erstreckt sich weder auf Produktteile, die normalem Verschleiß unterliegen, und somit als Verschleißteile gelten (z. B. Batterien, Akkus, Schläuche, Farbpatronen), noch auf Schäden an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter oder Teile aus Glas.

### ● Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN 459159\_2401) als Nachweis für den Kauf bereit.

Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild, einer Gravur, auf dem Titelblatt Ihrer Bedienungsanleitung (unten links) oder als Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produkts.

Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail. Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service-Anschrift übersenden.

### ● Service

**DE Service Deutschland**  
Tel.: 0800 5435 111  
E-Mail: owim@lidl.de

**AT Service Österreich**  
Tel.: 0800 292726  
E-Mail: owim@lidl.at

**CH Service Schweiz**  
Tel.: 0800562153  
E-Mail: owim@lidl.ch

**CE IP44**



**DK BE NL**

**OWIM GmbH & Co. KG**  
Stiftsbergstraße 1,  
74167 Neckarsulm  
GERMANY

Modelln: 06, 10, 12, 15, 18, 20, 24, 28, 32, 36, 40, 44, 48, 52, 56, 60, 64, 68, 72, 76, 80, 84, 88, 92, 96, 100, 104, 108, 112, 116, 120, 124, 128, 132, 136, 140, 144, 148, 152, 156, 160, 164, 168, 172, 176, 180, 184, 188, 192, 196, 200, 204, 208, 212, 216, 220, 224, 228, 232, 236, 240, 244, 248, 252, 256, 260, 264, 268, 272, 276, 280, 284, 288, 292, 296, 300, 304, 308, 312, 316, 320, 324, 328, 332, 336, 340, 344, 348, 352, 356, 360, 364, 368, 372, 376, 380, 384, 388, 392, 396, 400, 404, 408, 412, 416, 420, 424, 428, 432, 436, 440, 444, 448, 452, 456, 460, 464, 468, 472, 476, 480, 484, 488, 492, 496, 500, 504, 508, 512, 516, 520, 524, 528, 532, 536, 540, 544, 548, 552, 556, 560, 564, 568, 572, 576, 580, 584, 588, 592, 596, 600, 604, 608, 612, 616, 620, 624, 628, 632, 636, 640, 644, 648, 652, 656, 660, 664, 668, 672, 676, 680, 684, 688, 692, 696, 700, 704, 708, 712, 716, 720, 724, 728, 732, 736, 740, 744, 748, 752, 756, 760, 764, 768, 772, 776, 780, 784, 788, 792, 796, 800, 804, 808, 812, 816, 820, 824, 828, 832, 836, 840, 844, 848, 852, 856, 860, 864, 868, 872, 876, 880, 884, 888, 892, 896, 900, 904, 908, 912, 916, 920, 924, 928, 932, 936, 940, 944, 948, 952, 956, 960, 964, 968, 972, 976, 980, 984, 988, 992, 996, 1000

Last Information Update · Tilstand af  
information · Version des informations · Stand  
van de informatie · Stand der Informationen: 05/2024  
Ident.-No.: HG07659A/B/C/D052024-DK/BE/NL

